C'est quoi, le thé? (French)

Abha se rend dans la région de Darjeeling, en Inde. En route, elle visite une fabrique de thé. Le thé est-il une feuille ? Où pousse-t-il ? Comment le récolte-t-on ? Pourquoi a-t-il si bon goût ? Découvre toutes les réponses à ces questions en compagnie d'Abha.

This is a Level 3 book for children who are ready to read on their own.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!



C'est quoi, le thé?

Original Publisher: Pratham Books

Author: Swati Sengupta
Illustrator: Rishav Mohanty
Translator: Sak Untala



Level 3



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

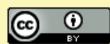
Story Attribution:

This story: C'est quoi, le thé? is translated by <u>Sak Untala</u>. The © for this translation lies with Sak Untala, 2022. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '<u>A Tea Garden Party</u>', by <u>Swati Sengupta</u>. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: Girl peeping out of bushes in a tea garden, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: Girl and her parents are sitting in the train while the parents are sipping tea, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: Girl holding up a tea bag, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Two ladies picking tea leaves in a tea garden, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: A car entering the Tea Factory, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Tea leaves being dried and torn in the factory, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: Girl and her mother enjoy the smell of the tea leaves, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Tea leaves getting roasted in the machine, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Various types of teas, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Various types of teas, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Various types of teas, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Various types of teas, by Rishav Mohanty. © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: <u>https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions</u>



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

Images Attributions:

Page 11: <u>Person serving hot tea</u>, by <u>Rishav Mohanty</u> © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: <u>Girl enjoying her tea</u>, by <u>Rishav Mohanty</u> © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: <u>Tea pickers in the tea gardens</u>, by <u>Rishav Mohanty</u> © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 14: <u>Tea cups and tea time facts</u>, by <u>Rishav Mohanty</u> © Pratham Books, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

sclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/